

## Abonamente

Ieșop la 1 și 15 lei fie cărți luate  
și se plătește imediat.  
Dacă luna: 15 " 25 "  
Trimestru: 8 " 12 "

Numărul 10 bani

În străinătate 15 bani

**R e d a c t i a**  
PASAGIU BĂNCEI NAȚIONALE (TELEFON No. 25).

Director politic : ALEX. V. BELDIMANU

**A d m i n i s t r a t i a**  
PASAGIU BĂNCEI NAȚIONALE (TELEFON No. 25).

**Adevărul**

Să te feresci Române de cult străin în casă

V. Alexandri.

## Anunțuri

Se primește direct la Administrația ziarului  
Linia pagină VI-a : leu 0.50 bani  
" " IV-a : " 2. " " 2. "  
Dacă un mare număr de linii se fac reduse  
din tarif

Numărul 10 bani

Un număr vechi 20 bani

**VITITORUL GUVERN**

## Sase pagini

ta fie-care ediție

## MОСТЕНИРЕА

Succesunea guvernului Sturdza, e una din acele care nu se primesc de către sub beneficiu de inventar, dacă nu va fi refuzată pur și simplu ca moștenirele cari vin de la salii și de la risipitori, în cari activul este considerat ca pasiv.

D. Aurelian s'a încercat acum un an ca să o lichideze și să înțeleagă că a fost nevoie să se retragă. Azi cind ignobilul este pe drept, ori și cine se întrebă cine va moșteni puterea și cum va putea suporta greutățile ei?

D. Sturdza a avut acest mare dar de a incurca lucrurile în chip inextricabil. A gonit din minister pe d. Fleva, l'a aruncat el singur într-o opozitie creană și sterilă care pe de o parte l'a despărțit de lagărul partidului liberal, iar pe de altă parte l-a dat încredere în sine de a putea răsturna guvernele și de a fi indispensabil și meritat să aibă în tot-d'a-una primul loc. Intrigile d-lui Sturdza de pe tipul cabinetului Aurelian, au alcătuit o dizidență liberală, care ori căt ar fi negată și macătă, e o fracțiune a partidului liberal. Pe lîngă acestea incapacitatea lui, a deschis pofta d-lui Stătescu, de a juca un prim rol politic. În aceste împrejurări lucrurile se prezintă astfel: d. Sturdza e incapabil să aibă o majoritate în parlament, d. Fleva nu este om ca să conducă un minister și partidul și-a pierdut încredere în el, aurelianistii, fără d. Stătescu, nu pot face nimic și acesta ar voi să nu împartă puterea cu el, deși iarăși singur și este imposibil să facă ceva și în potrivă d-lui Sturdza și în potrivă d-lui Fleva și în potrivă aurelianistilor.

Si apoi... mai este și ceea ce zice regele...

Acesta azi nu mai are nevoie de partidul liberal. Avea nevoie ca să facă o mai strinsă legătură cu Austro-Ungaria și pentru aceasta îl era indispensabil concursul acestuia care de a fi fost în opozitie i-ar fi făcut dificultăți. Azi faptul este îndeplinit. Partidul liberal s'a compromis cu totul și îl va fi greu să reînceapă a bate marea tobă a cestui naționale pe care a trădat-o în complicitate cu regele.

Acesta azi nu mai are nevoie de partidul liberal. Avea nevoie ca să facă o mai strinsă legătură cu Austro-Ungaria și pentru aceasta îl era indispensabil concursul acestuia care de a fi fost în opozitie i-ar fi făcut dificultăți. Azi faptul este îndeplinit. Partidul liberal s'a compromis cu totul și îl va fi greu să reînceapă a bate marea tobă a cestui naționale pe care a trădat-o în complicitate cu regele.

Azi cind Maurul și-a făcut datoria, el poate să plece. Va pleca deci d. Sturdza, dar de sigur că cu el va pleca și partidul liberal. Ar fi putut să scăpat de moarte, de către d. Aurelian, dar acestuia l-a lipsit puterea de a voi. Avea puterea și n'avea de căt să o păstreze. A lăsat-o în mălinile slabe ale d-lui Sturdza, a îndeplinit porunca regelui și rezultatul va fi că întreg partidul va fi gonit de la putere compromis și cu rușine, cu peștele trădărelor pe frunte.

Scăpat de liberali, probabil că regele va încerca să pună în practică lovitura de stat de care ne amenință d. George Em. Lahovary, lovitură care va puncta de acord starea actuală de fapt, cu starea legală. Pentru această

va fi nevoie de un minister al palatului, de un guvern de oameni de paie, din care probabil va fi exclus partidul conservator.

Lovitura dată jărel la Pesta, este prologul loviturii care se va da la București și în potrivă căreia liberalii sunt prea slugarnici ca să se impotrivescă, iar conservatorii prea incatenăți la carul triumfal al regelui, ca să mai aibă veleități de independență.

Singură democrație e la postul de onoare și ca și cu ocazia urmării trădărelor de la Pesta, tot ca va da semnalul de alarmă și va spune regelui trădător și criminal: Oprește-te!

Const. Mille

## SATIRA POLITICA

## Cu moral și cu prințipiu

Bătrânu organ al fundatorului trage, în numărul său din urmă, o zdrobănată morală, Camerei austriece.

Bătrânu organ, vorbind de obstrucționismul germanilor, spune: „Ceea-ce s'a petrecut în Camera austriacă e ouă de săvârșire necivilizată.”

Onoaro veterinarul presei române pentru perioada pe care l-a tras acelui parlament ostrom, onoaro ziarului înconjurat care s'a făcut stăpânul civilizației în Austria-Ungaria!

Fătu cu acest mare eveniment petrecut în presa română credem că criza ministrului va fi amărită cel puțin cu 24 ore, iar tripla alianță sovăie însăși împărtășită pe termenul său.

Cind batrânu organ începe să combată se cutremură toți cei 22 cetători și să.

VAX.

## Ahmed Riza Bey

(actualitate)



că apostolul Mărgărit n'a făcut de căt rău cauzei românilor macedoneni.

## Planul sturdiziștilor

In același timp își fac și sturdiziștii planul viitoarei campanii parlamentare.

Chestia care îi îngrijeste în primul loc este decorarea lui Iessensky.

Aceasta chestie cred sturdiziștii că trebuie să o transeze îndată după constituirea camerelor pentru ca sa puie capat ori-carei agitații.

De aceea și au decis ca imediat ce se va constitui biroul camerelor să se facă de un guvernamental o interpelare în chestia Iessensky.

Gouvernemental ales este, după cum am aflat, d. I. N. Iancovescu.

## Răspunsul guvernatului

La această interpelare guvernul va răspunde degăzindu-și răspunderea în această afacere și acuzind pentru darea „Coroanei României” lui Iessensky pe consulul român de la Pesta și pe ministrul de la Viena.

Astfel sturdiziștii cred că vor scăpa guvernului de răspundere înaintea camerelor.

Aceste planuri le fac corisice de măna a doua, căci guvernul e în aşa hal în căt fiecare partea vine cu soluția sa la patul

țotii ministrul de instrucție avea și el protecție lui.

Lăsăm la oparte pe cei-aliți miniștri, căci cel puțin au avut bunul simț să să numere zilele și să se astimpere.

Acum citeva zile, toate proiectele

meditate în timpul vacanței au fost

determinate la lumină și cind să ne apucăm să le studiem și să ne pronunțăm, de

odată, a dat epidemia în minister,

membru lui cad bolnavi sau păstrează

patul zic oficioasele, căi sănătoșii o

sterge în străinătate să echilibreze

budgetul cu imprumuturi, iar întreg

guvernul se elatină, e pe drept, e de-

disionat la fapt.

Cu cine să discutăm dar și pentru ce?

Chestia este însă: ce va zice regele?

Regele are să decidă cine să formeze

guvernul și prin urmare toate hotărârile

acesteia nu sint de căt proiecte care ser-

vesc numai ca să arate dispozițiile direc-

riilor grupări și sentimentele cei și hră-

nesci conștientii în luptă.

Rep.

## Afacerea Dreyfus

Agitația. — Ziarele franceze. — Cazul Dreyfus. — Probabilitatea revizuirii.

Măcar odată pe an francezii, și în specia parizienei, trebuie să aibă o cestie-

care să agite, să pasioneze, să îsoce-

din monotonie vietii zilnice. Dacă nu în

Panama, să fie Madagascar cu Tananarive,

să fie vre-un atentat său asasinate

anarchist, să fie vre-o afacere senzatională,

ca afacerea Dreyfus, care acum e la ordinea zilei, și să ajunsă să pasioneze nu numai pe francezii, ci întreaga presă euro-

pceană.

Noi ne-am ocupat de dinsă regulat, și

în coloana a săseas a numărului nou-

stru de eri, am făcut din nou istoricul ei,

pentru că e vor forma ministerul

de cinea mersul și sonzațională intorsă-

re pe care le-a propus. Ar fi dar să

luptăm cu morții și cu legii avortate,

caru nu sint menite nici măcar să

vadă ziua dezbatelerilor parlamentare.

Ne pare rău de altmîntrelea. În ad-

devăr aceste proiecte reacționare și

pline de arbitraj, erau de natură să

dovedească și mai mult, cum parti-

cul liberal este numai cu numele

astfel, iar în fond nu e de căt o a-

dunătură de reacționari.

Cu cine să discutăm dar și pentru ce?

Odată cu priminirea guvernului,

proiectele de lege vor cădea în

inertie, și vor fi ignorate de

partidul liberal, care nu va

avera putere de a le apăra.

Prin urmare să nu fin exclusivită și să

cerem și statul și inițiativel private, aju-

tor pentru arte.

Secretarul general (întinzându-i „Monitorul”). Vă rog citiți decretul regal.

Ministrul. (După ce-a citit). Așa e... sint în concordanță... Astăzi va să zică că m'au dat afară (incepe să plângă) Lasă... il spun eu pe d. Sturdza la mama, lasă... că îl părăsc eu la domnul Carada... lasă... lasă... (se repeză la telefon).

## La ministerul de finanțe

D. Sturdza (intră furtunos în cabinetul ministrului). Să vie Culoglu cu hirtele...

Manolache Culoglu (trăgindu-și favoile sosește fără de hirtele). Vă salut, domnule prim-ministrul...

D. Sturdza (ne-ridicind ochii). A-dum' cu hirtele curente...

Manolache Culoglu: Mă rog...

D. Sturdza: Hăitiile ministerului ca să le îscălește...

Manolache Culoglu (încurcat). D-l prim-ministru, face eroare, aș apucat la deal, în loc de la vale... Lucrările publice sint în strada Academiei... Tinerele intermatul d-lui Brătianu.

D. Sturdza: Poftim... Aud... Ce Brătianu... Ilustrul răposat (incepe să plângă).

Manolache Culoglu (cu hotărire)... D-le prim-ministru, d-v. nu putești îscăli nici o hirte, de oare ce nu jinești locul d-lui Cantacuzino ci el d-lui Brătianu fiul meu! Cătăruiesc și etc. etc... Citiți „Monitorul”.

D. Sturdza (ia și citește repede foaia, apoi zăpică se repeză la telefon).

## La „Monitorul Oficial”

Se aude sunind disperat telefonul și directorul aleargă să vadă ce este. Nu prea aude nimic de oare ce, ambele ministe și cel de finanțe și cel de lucrări publice vorbește în același timp. Nu se aud de cît cunoscătorii sănătoșii.

„Monitorul“ dobitec... Sturdza... zăpică... Brătianu... Crăia... din... Telefonul nu mai poate funcționa, s'a deranjat și biciul director din sumedenia de vorbe nu aude de

dacă vrei să scărim penile. De sigur, nu așteptă ca să fi întrebă de două ori și-i răspunzi: da! E o mingești și asta. Cu penele, îți mai trezi vremea pînă la timpul mesel. Aceasta se dă de obicei, pe la 3 din zi. Un bidon cu linte său cu fasole formează udătura. O pînă mai neagră ca pămîntul formează tot ospățul tău. E de remarcat abilitatea cu care gardianul distribuie mîncarea. La mal bine de 200 de deținuți le imparte mîncarea în o jumătate oră. Sînt artiști gardienii în privința asta. Pe la 4 jumătate și intuneric în *Mazas*. Atunci se aprind becurile cu gaz aerian și asta numai în celulele detinutilor cari lucrează pene. Hîrniță miserabil, sbuciumat de gînduri și de durere, mai trebuie să stai pe intuneric o noapte întreagă. Vai! Ce greu trece o noapte în *Mazas*. Daca nu lucrezi pene, imediat trebuie să te culci pe pat și să stai acolo pînă a doua zi. În liniste astă numai pînă pe gardianul de noapte și strigătul vinzătorului lui *La Presse* și *L'Intransigeant*, temei deșteaptădîn amorteală. Cît ai da în acel moment să fi și tu un vinzător de zare, să fi liber pe străzile Parisului, să vezi oameni mulți, și în această mulțime să fi și tu slabod, nesupărat de nimic.

Animat de asemenea dorință capul și te lasă greu pe perină (!?) și înceci somnul cu toată lumea lui de visuri, te prinde în mrejile sale. Te trezești acasă. Înconjurat de rude și amici, vorbești, rîzi, gesticule de bucurie. Unul te întreabă una, altul alta și tu ascultîndu-î pe toți începi să le spui pătaniale tale, începi să le povestesci durerile susținutului tău. Să ai dorii să trăgesti o lume întreagă și să nu te mai deslipești de acolo, astă bucurie e în susținutul tău, și astă dragoste e în jurul tău. Ești mai fericit ca un Mesia între ingeri . . .

Clopotul închisorei sună deșteptarea. S'a luminat de ziua. Înșincativ, saj Jos din pat; te uită în jurul, fără a te dumeri. A! iată, ai văzut masa scrijilă de cutite și scaunul legat cu lanț de piciorul ei. Nu mai e nevoie să te gîndești. Ti-ai adus aminte, că ești în *Mazas*.

## Delamazas.

IMPRESIUNI  
și PALAVRE

(Din coresp. lui Chifibus cu cîntoarele sale)

20 Octombrie, 1897.

Domnule Chifibus,

Te vei mira de sigur primind această a

3-a scripare de la mine, dar ană ce se zice

față că am absolută necesitate să-mi deschid inima cui-va, și cum nu o pot

face ori-cui, mă adresez de sigur d-tale

sincere amice anonim Chifibus, care mă

înțeleg atât de bine, și îmi dă sfatul a-

mical. Afără de această îți promisiune că

îți voi comunica rezultatul consiliilor d-

tale și astăzi d'abia sunt în poziție să recunoască că ai avut perfectă dreptate, relativ la

tot ce mi-ai scris, căci sincer vorbind, nici

nu cred că tot ceea ce imi scriai pu-

teai să-ai deținești; dar astăzi, cînd compar

faptele cu vorbele tale, vad de-abia că ai fost

bene convins de ceea ce mi-ai scris.

Dar să revenim la fapte.

Prin ultima mea scriere și-am descris cum să atrăgă, și-am vorbit de-o întâmpinare ne prevăzută care mi-ar fi redat pe cel ce mi-ubea, să aicea întâmpinare nă înțirzat. L-am recăpată, dar—vorbele d-tale—în ce stare! Nici nu puteam crede vre odată că tot ce-ai prevăzut d-ta se va întâmpla cu o asemenea exactitate, căci amice Chifibus, mă convins că nu mai pot spera la îmbirea lui locală de altă-dată.

În orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

în orice mișcare a lui nu văd de altă-dată,

Să vor discuta cestiuni foarte importante, care privesc pe toți studenții, și anume: proiecte de lege ale d-lor ministrului general Bereadiei și Haret.

Astăzi se întrunește la ministerul de interne comisiașia instituției pentru înfrumusejarea orașului Constanța.

**Din Tără**

In pescăria veche din orașul Botoșani a izbucnit Marti seara un incendiu, care a prefăcut în cenușe mai multe case.

Tocmai într-o săptămână mari incendiuri au putut fi localizat și în urmă stinsă.

In cătușele județului Constanța se va înființa, chiar în toamna aceasta, o pepineră de arbori, — salcâm, dud și pin maritim.

**Din străinătate**

Afacerea Dreyfus.

"Soleil" scrie că ministrul de război trebuie să protejeze pe cei 7 ofițeri cari au format consiliul de război și pe cari disciplina îl oprește să se apere.

"Matin" anunță că documentele pe care le posedă Scheurer Kestner se referă la vremea de după condamnarea lui Dreyfus și dovedesc că trădarea s-a continuat și după această condamnare.

Bernhard Lazare, care a scris o carte în favoarea lui Dreyfus, va mai publica în curind o broșură, în care va da și părerea sa ase căligrifică: 2 francezi, 2 englezi, 2 americani, un elvețian și un belgian, care declară cu totul că multă scrisoare prisă de guvernul francez nu e datorită penel lui Dreyfus.

Clementeau a avut o convorbire cu Scheurer-Kestner în afacerea Dreyfus. Convorbirea publicată în ziare "Aurore" o dă aci, după un rezumat telegrafic adresat ziarelor vieneze și promite că vom da pe larg, imediat ce ziarele franceze ne va sosi.

Scheurer Kestner scrie Clementeau — zis că acum cunoaște adevarul. Declarațiile sale suntclare și pline de convingere. El a hotărât să meargă pînă la sfîrșit. Dreyfus este, după părerea lui Scheurer-Kestner, victimă unei groaznice eror judiciare. Eu n-am obligat, să produc dovezile, zice Scheurer. Mi se impătu, că procedez prea incet. Ce s'ar fi zis, dacă astăzi legătura ilegală, înainte ca să mă fi fost așa de puternică convingerea ca să astăzi?

Am trebuit să aştept pînă voi fi văzut total cu ochii. Nu sînt în stare să spun totul înainte ca anumite condiții să fie împlinite. Numai puțină răbdare. Nu să trebui să aşteptă mult. Numai datoria mea m'a dus pe această cale spinoasă. Detest insulă și le si urmez cu străinătă drumul meu drept. Voi putea judeca atunci cind veți să totul, ce am de spus.

Scheurer-Kestner a fost și la ministerul de război și la cel de justiție și le-a supus documentele sale.

**Editia de aseară****Telegrame**

(Serviciul telegrafic al „Agentiei Române”)

**Sporirea monetei de aramă**

Paris, 22 Octombrie. — „Temp“ anunță că membrul convențiunii monetare latine să decida să acorde Statelor care fac parte din ea dreptul de a spori cu un franc de cap moneda de aramă ce convențiunea le dă dreptul să bată. Având în vedere populația sa colonială, Franța a permis dreptul de a spori batera monetelor sale de armă cu 180.000.000 de franci.

**FOIȚA ZIAR „ADEVARUL“**

No. 29

**Jacques Vingtras**

roman de

**Jules Valles**

**Partea Int'lă****COPILUL**

KOI

**Întoarcerea**

Mă văzuse oare și mă aștepta?... Să repezită la mine cum mă văzut.

Era alb ca un mort. — Am să îl rup miinile și picioarele, ticalosule!

In casă peste un ceas.

— Ce e? — Vingtras cel tânăr a vrut să omoare pe tată-său.

Nu era adevarat.

El vrusește să mă schilodească.

Zicea mereu:

— Ti-ăs sparge capul și ti-ăs rupe picioarele!

— El bine nu. Nu vel sparge capul și nici vel rupe picioarele nimulul. Nu dată în dăta, dar nu vel în mine. E prea tirzii, sătăcă.

Sunt bine aceasta.

Voi să închisoare o lună nu mult.

Voi fi arătat cu degetul multă vreme în provincie asta.

Îmi vine să sfîrșesc.

Dar de măsă ucide în noaptea astăzi tot tata mă vo fi ucis.

Si ce rău am făcut?

Greșeli de gramatică... Pe urmă am mai spus pentru că aşa mă învățăt altul — că sufețul are opt facultăți, pe cind el are numai săptăce.

De aceea să mă spinzur?

N'am să mă mustre de nimic.

Ei bine, „îmi voi face vremea“, aci și pe urmă mă voi duce la Paris.

Cind voi fi acolo nu voi ascunde

— Ti-ăs sparge capul și ti-ăs rupe picioarele!

— El bine nu. Nu vel sparge capul și nici vel rupe picioarele nimulul...

Voi întrebă dacă părintilă a liberătate de viață și moarte asupra copilului și sufețul copilor lor, dacă d. Vingtras are drept să mă marișeze pentru că mi-a fost frică de un meșteșug săracăciu, și dacă d. Bergugnard mai poate sparge pieptul unei Luizete.

Paris!

Te iubesc Paris!

Parcă văd tipografia și ziarul, libertatea de apărare, simpatia celor revoltăți.

Gindul la Paris mă scăpat în noaptea aceia.

Nu m'am omorât...

Lări și pete...

Lucrul se întâmplă peste două zile.

Mama intră alergind în odaia mea.

— Jacques!

— Ce e?

— Vino! Vino!

Niște persoane insultă pe tata.

Dădușe într-un elev cu cîteva zile înainte și acum părintilă lui veniseră să-l ceară socoteala.

Doreau ca d-nu Vingtras să ceară scuze.

El se codea.

Ei îl punea pumnul sub nas.

Veniseră doi: tată și fratele cel

— Tată și fr

Se luără dar dispozitivii ca vagoanele să fie supraveghiate de către agenti de politie.

In adevarat, alături de sergentul de la gară observă că un individ esca din vagoanele așezate pe linie și că purta un sac în spate.

Sergentul îl opresc pe loc; dar, mai înainte ca sergentul să iaă timpul să intre ce ar e în sac, pungea lui trește sacul în față sergentului și o ia la fugă. Sergentul în loc de a se lăsa după pungea, puse mină pe sac, lăsând astfel pe pungea să scape.

In sac s'au găsit o sumă de alămări și alte lucruri din vagoane.

Poliția de siguranță este pe urma într-geai bande de pungea.

**Intâlnirea regelui cu împăratul**

Goluchowski la Monza. — Scopul vizitei. — Intâlnirea monarhilor tripliei.

Face mare senzație vizita cancelarului austro-ungar, a contelui Goluchowski la Monza. Intâlnirea cunoscătorilor italieni și mulți comentată, presa europeană este unanimă în a recunoaște că ea are o mare importanță politică.

Intr-adevăr în ultimul timp au răsunat diverse glasuri căruia susțină că tripla alianță e multă stabilită mai ales din pricină că relațiile cu Italia au slăbit, acest din urmă stat căutând să se alipească tot mai mult de Franța, adică de politica dubletă alianță.

Pentru a dezminții toate aceste zvonuri contele Goluchowski se duce, în urma invitației regelui Italiici la Monza unde se va întâlni cu acesta. Cu ocazia vizitei contelui Goluchowski va veni la Monza și primul-ministrul din Rudini și ministrul de externe Visconti-Venosta. Dar o ultimă telegramă ne arată că și mai mult, ea ne arunca că la această întrevadere vor assista și ambasadorii Italiici pe lângă guvernul din Viena și Berlin, baronul de Nigra și baronul de Lanza.

Data sfînd aceasta întâlnire de dimineață sub președinția regelui Umberto și soarte probabil ca la Monza se vor lua decizuni politice foarte importante. Ziarul „Frankfurter Zeitung” de obicei foarte bine informat în ceea ce privind politice și diplomatice privatoare la Italia, anunță că la Monza se vor hotărî o întâlnire a tuturor monarhilor tripliei, adică a regelui Italiici cu împăratul Franz-Josef.

Intâlnirea se va face la Turin cu ocazia expoziției ce se va face în cazăria jubileului de 50 ani de la introducerea constituției italienești.

La această întâlnire va lua parte și regele Carol al României cu unul dintre cei mai însemnați prieteni ai tripliei.

Probabil că regele va amâna călătoria sa la Petersburg pînă după întâlnirea de la Turin. Aceasta din motive diplomatice. Vizita la Petersburg va trebui să poată avea loc și la urmă, cără alarmă prea multă în vedere întâlnirei de la Turin.

**DELICTE SI CRIME**

Din Capitală

Individual îlănește că se arată că femeia Antica Petru din această curte și cu care se zice că trăia în concubinaj, o bătrână și, lăudă o bătrână și crucea capului. Cum însă femeia se feră, ea nu poate fi doar într-o boala cauzindu-se o aducere tătărușă în ambele maxilare din partea stângă.

Femeia a fost transportată la spitalul Brincovenesc, iar îlănește Ionescu arestat.

A genți poliției de siguranță al capitalei au prins arestată ca femeia Antica Petru și Tache Voicu, care, prin rupearea grădinilor de la o fereastră, s'a introdus într-o cameră din locuința mitropolitului și a furat ca la vîrtoare 15 chilo fructe alese, o răsărit și un potecă.

Dacă individual, care avea de gînd să se călătorească, să aibă în casă Rahovei casa una olteneană, unde, spărgând ușa, să fură multe pătrări și diferite obiecte, la căsătorie însă nu a fost surprinsă și arestată.

**Serbările de la Iași**

— prin fir telegrafic —

— De la corespondentul nostru special —

23 Oct. ora 1 și 45.

La orele 10 și jumătate, conform programului, a vizitat spitalul Sf. Spiridon și liceul internat.

Regina a vizitat conservatorul de muzică și declamațiune unde i s-a facut o prea frumoasă primire, și apoi școală profesională a „Societății reunite a semeilor români”.

Aici regina a fost primuită de multe doamne membre, ale societății în frunte cu președintele societății.

La ora una regale și regina iată dejunul. După dejun vor continua cu vizitarea instituțiilor publice din Iași și la ora 7 va fi prinsul.

Perechea regală părea să-și arate la orele 10 lașul.

Așteaptă a fost bal de gală. Presa nu a fost invitată. Toate zilele protestelor în contra acestei lipse de atenționare pentru presă.

**In cuceririle liberale se dă ca sigură retragerea d-lui**

**Sturdza de la putere înainte de 1 Noembrie.**

**Personajele cu situație politică însemnată afirmă că hotărîrile că regelui nu va acorda d-lui Dim. A. Sturdza dizolvarea.**

### Planse și gravuri

Cu 7 bonuri apărute pînă astăzi editorul poate obține numai pentru 25 bani din următoarele planse admirabile în valoare de cel puțin 2 lei fiecare:

1. Copilașii.
2. În atelier.
3. Femeie dormită (pastel).
4. Lebedă.
5. Diana surprinsă.

sau una din următoarele gravuri (căsuțe artistice înscrise și de mare valoare pentru cunoștințele acestui gen de artă, cu prețul de 20 bani) numai, valoarea uneia fiind de altfel cel puțin de 3 lei. Iată și gravurile:

1. Învățătorii Bastiali.
2. Vremea frumoasă.
3. Harpista.
4. Glorificarea legii.
5. Tigani.
6. Îmbrea fiească.

Cu un singur bon, planșa sat gravura din listele de mai sus nu se pot obține de către prețul redus de 60 bani.

Fără bon ele nu se vind mai jos de 2 lei bucatea în Sala noastră de depozit.

### Editia de dimineață

### Telegrame

(Serviciu telegrafic al „Agenției Române”)

### Consiliul turci în Grecia

Atena, 23 Octombrie. — Cameră este convocată pentru 12 Noembrie. Consiliul turci să aștepte într-o mîne. S'a semnat decretul privitor la recunoașterea lor.

Guvernul a adresat reprezentanților puterilor o notă insistind asupra mersului incet al negocierilor în privința păcii definitive.

### Discursul lui Chamberlain

Glasgow, 23 Octombrie. — D. Chamberlain a pronuntat eri, în calitatea sa de rector al universității, un discurs constând că relațiile Angliei cu Africa meridională sunt din cele mai bune, și că de mult timp n'au fost semne mai satisfăcătoare care să doveaște că coloniile care o unire mai strânsă cu Anglia. — Oratorul crede că perspectiva unui Imperiu într-adevăr unit, va deveni o cestie de politica practică.

**Ultima informație**

Instrucția în afacerile pastorului Morisseau, care a omorât două tăranii din orașul Herța jud. Dorohoi, s'a sfîrșit.

Preotul catalic a fost trimis închis în curte cu juriul din Dorohoi. El a angajat cu apărători pe d-nii Dimitri și Macri, avocați din Iași.

Apărătorii pastorului Morisseau vor cere judecarea procesului la Iași ceea ce se crede că se va acorda.

Consiliul de disciplină al baroului din Capitală a hotărât să înceapă peste cîteva zile seria conferințelor juridice.

Prima conferință va fi înținută de d. Stefan Predescu.

**Scumpirea petrolierului în Capitală**

Organizarea cartelului. — 300 la sută. — Complicitatea primăriei.

In Capitală s'a organizat o bandă întregă de exploataitori care speculează asupra nevoilor populației săracă. Această bandă a format un cartel pentru vinderea petrolierului. Urmatori comerțanți compun acest cartel: M. Marcus strada Labirint, Goldblatt și Schwarzmann str. Dealul Spirei, Rosen și Ilie Isaac strada Avramo.

Acestia, ajutați de societatea de petroli și primăria din Capitală, săptămână de la urmă să se sprijine pe spatele unor politici, care să le aducă numărul eșalonilor să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că acestă legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria inițiativă a bărbătașilor noștri politici, cari să prea bine că înțelesul român este că chestia evreiască să fie căt de curând rezolvată.

Cit privește ideea că această legătură ar avea de scop rezolvarea chestiei evreilor în sensul că toți evrei care au sătăcătoare sănătoase sănătoase să fie rezolvată din propria

Nu te grăbi, micițule; astăzi  
ori cum tot de vreme vei ajunge la  
școală.

Am crezut că fierarul își bate joc  
de mine și mă puse să fug din nou.  
Ajuns la școală; totul era tacut.  
Cu inimă în dinți, intrai în clasă. D.  
Hamel, în loc să mă certe, mă privi  
blind și mi zise: „Duce repede la lo-  
cul tău, micule Francisc; era să înc-  
cep fără tine.”

Odată așezat în bancă, observai  
că ceva neobișnuit se petrece; bă-  
trînul nostru dascăl pușese pe bă-  
trîni lui umerii gheroc său de gală,  
frumosul său gheroc, iar în mină avea  
un abecedar vechiu cu colțurile  
rupte de vreme. Apoi d. Hamel se  
urcă pe catedră și ne zise:

— Copiii mei, a venit ordinul de  
la Berlin ca să învățăm germană;  
noul profesor va sămăne. Astăzi  
vom face ultima lecție de limba fran-  
ceză; vă rog să fiți atenți.

Vorbele acestea îmi făcură rău și  
plingea la gindul că de abia știam  
să scriu și că n'au să mai învăț limba  
mea dulce; mă lăua groaza cind mă  
gindeam că de aci înainte trebuia să  
învăț sălbatica limbă a Prusacilor  
barbari. Acum îmi părea rău de o-  
rele pierdute, pe care fe petrecem  
prin pădure sau patinând pe lac.  
D. Hamel mă întrebă regula parti-  
cipiilor. Nu o știam și rămasem mut;  
apoi începu să pling cu hohote. D.  
Hamel zise;

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

Ceasornicul bisericii bătu 12. Bă-  
trînul nostru profesor se scobori pa-  
lid de pe catedră și zise:

Imi voi aduce aminte vecinilor de  
această oră.

Voa să mai vorbească, dar plinul  
il înăbușea; atunci intorcindu-se spre  
tabă, scrise cu litere mari: „Tră-  
iască Franța! Apoi, cu capul rezem-  
mat de zid și fără să scoată o vorbă,  
ne făcu semn că putem pleca;

— Sa sfîrșit; plecați îngînd el  
susinind.

Pentru prima oară am plins de  
supărare; era prima mea necroscie.

Calon

## LICITATIUNI

In ziua de 11 Noembrie 1897, o-  
re 4 p. m., se va tine licitație publică,  
cu oferte sigilate, pentru darea în an-  
treprise a hranei, gazului și săpunului ne-  
cessar arestașilor din închisoarea centrală  
T-Ocna pe timp de un an, cu începere  
de la 1 Ianuarie 1898.

Se dă în întreprindere instrucțiunea  
tabluerii podului de lemn peste rîul  
Tîrgului la bariera despre Rucăr, a ora-  
șului Cîmpu-Lung. Valoarea, după deviz,  
este de lei 15.755, bani 88. Licitația se  
se va tine în ziua de 25 Noembrie 1897,  
la orele 4 p. m., precis.

In ziua de 11 Noembrie 1897, o-  
re 4 p. m., se va tine licitație publică,  
cu oferte sigilate, pentru darea în an-  
treprise a hranei, gazului și săpunului ne-  
cessar arestașilor din închisoarea centrală  
Plătești pe timp de un an, cu începere  
de la 1 Ianuarie 1898.

## MODE

Pălarie de iarnă



Din plus verde, împodobită cu agrafe  
și cu garnitură de velur galben deschis  
asortat cu o pasare fantăză tot galbenă.

Laura.

## Nouă bibliotecă ilustrată

a 25 bani volumul

Atragerem atenționea cititorilor asu-  
pra acestor bibliothece foarte ieftine, și  
fără mos tipărită și ilustrată și care nu costă  
de 25 bani volumul.

Dăm aci și lista volumelor primite în  
Sală boastră de depozit:

Jules Mury, Amour d'enfant, amour  
d'homme.

X. de M istre, La jeune Sibérienne.  
Charles Aubert, Péchés roses.

Charles Deslys, L'épreuve.  
L. Marville, Autour de la gamelle.  
Paul Pansolle, Autour de la lune de  
miel.

Charles Mouselet, Petits péchés.  
Vollaine, L'ingénier.

L. Marville, Les amours de Jeanette.  
Paul Ginișy, Un jour d'angoisse.

L. Marville, Rose claire.

E. Moret, Coeurs d'élite.

Fortunio, Les femmes qui aiment.

L'abbé Prévost, Manon Lescaut 2 vo-  
lume.

Paul Adam Lettres de Malaisie, ro-  
man, Lei 3.50.

Yves Guyot La comédie socialiste  
Lei 3.25.

Victorien du Saussay L'école du vice  
Lei 3.25.

René Doumic Etudes sur la littératu-  
re française, Lei 3.50.

F. Schrader Atlas de buzunar conținând  
16 chartă d ble, 35 chartă simple, un  
text în grafic și statistic și un index  
alfabetice de toate numerile aflate în  
acest atlas, Lei 4.

Centru provincial să se edau-  
ge porto.

## Pentru gospodine

Ciment pentru celuloză.—Se poate  
plinge la gindul că de abia știam  
să scriu și că n'au să mai învăț limba  
mea dulce; mă lăua groaza cind mă  
gindeam că de aci înainte trebuia să  
învăț sălbatica limbă a Prusacilor  
barbari. Acum îmi părea rău de o-  
rele pierdute, pe care fe petrecem  
prin pădure sau patinând pe lac.  
D. Hamel mă întrebă regula parti-  
cipiilor. Nu o știam și rămasem mut;  
apoi începu să pling cu hohote. D.  
Hamel zise;

— Copiii mei, a venit ordinul de  
la Berlin ca să învățăm germană:  
noul profesor va sămăne. Astăzi  
vom face ultima lecție de limba fran-  
ceză; vă rog să fiți atenți.

Vorbele acestea îmi făcură rău și  
plingea la gindul că de abia știam  
să scriu și că n'au să mai învăț limba  
mea dulce; mă lăua groaza cind mă  
gindeam că de aci înainte trebuia să  
învăț sălbatica limbă a Prusacilor  
barbari. Acum îmi părea rău de o-  
rele pierdute, pe care fe petrecem  
prin pădure sau patinând pe lac.  
D. Hamel mă întrebă regula parti-  
cipiilor. Nu o știam și rămasem mut;  
apoi începu să pling cu hohote. D.  
Hamel zise;

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem; aveam pentru ca-  
ligrafie de scris cuvintele acestea:  
Franța, Alsacia, Lorena, Franța. Toată  
clasa privea și asculta pe bătrînul  
Hamel,

— Nu te voi certa, micul meu  
Francisc; ești destul de pedepsit. Aș  
aminat mereu învățătura lectiunilor;  
acum cum te vei da ca Francez cind  
nu ști limba franceză?

Apoi începu să ne vorbească des-  
pre limba franceză recomandindu-ne  
să cunoaștem mereu și să rămînem  
tot francez. Lectiunea sfîrșită, ince-  
purăm să scriem;

## CASA DE SCHIMB SI SCOPT

**M. FINKELS**

Adresa: în scuola Palat Dacia-Romania, str. Lipsiei  
în fața paletului Băncii Naționale  
Cumpăr și vinde efecte publice și  
face orice schimbi de monede  
Gurul pe ziua de 16 Octombrie 1897



Cump. Vând  
Rente Amortisabile . . . . .  
Amortisabile . . . . .  
Obligație de Stat (Gov. R.) . . . . .  
Municipale din 1883 . . . . .  
1890 . . . . .  
Borciuri Funciare Kurale . . . . .  
Urbane . . . . .  
Iasi . . . . .  
Actiuni Banca Natională . . . . .  
Florini valoare Austriacă . . . . .  
Mărci germane . . . . .  
Banconete Franceze . . . . .  
Italiane . . . . .  
ruble hirile . . . . .

90 50  
100 50  
103 50  
98 50  
94 75  
90 75  
86 27  
160 1870  
320 320  
2 10 2 12  
1 23 1 25  
100 101  
90 76  
2 66 2 7

Cump. Vând

90 50  
101 50  
98 50  
94 50  
99 50  
99 50  
94 75  
90 75  
86 27  
160 1870  
320 320  
2 10 2 12  
1 23 1 25  
100 101  
90 76  
2 66 2 7

## VIENA

Un gînd primește pentru Viena și întreaga monarhie Austro-Ungară îngrijirea ori căror afaceri comerciale, particulare sau discrete în condiții modeste. Numul lor este relaționat în toată Austro-Ungaria, cunoscătoare fabricanților mari din toate brânzile, etc. Discreționare garantă. Oferte, cărora e să adăuga o marok pentru răspuns, a se adresa în limba română, germană sau franceză D-lui Leopold Mandler, Viena, II/3 Schenklasse 12-.

CEA MAI BUNĂ CALITATE EXISTENTĂ DE  
**COCS**  
DE UZINA DE GAZ

vi se furnizează la domiciliu, în saci pe tonă de 1,000 kgr. grăutatea garantată

**LEI 46**  
dacă vă adresați priu' cu carte poștală sau personal caselor

**A. GOLDSTEIN**  
9, STRADA DECEBAL 9  
București. — Telefon No. 66

Tot acolo se află în depozit: Coce mărunt pentru soi Parigine și Belgiane; Coce de fonderie /Coce de fieră, Cărbuni din minele englezesci de Kardiff, Antracit englezesc preluate, pînă soi „Hollies” și soiul american „Sirius”. Briquette.

Expediții en gros și en detail din București, Constanța și Brăila. Ori ce stație nu că le ferăto.

70

Les Véritables Eaux minérales de

**VICHY** sont les Sources

**VICHY-ÉTAT**

**CELESTINS**

**GRANDE-GRILLE**

**HOPITAL**

Edifice le nom sur la Capitale et l'Estaque.

Les Seules Véritables Pastilles de Vichy sont les

**PASTILLES VICHY-ÉTAT**

fabriquées avec les seuls extraits

des Eaux de Vichy-État.

**COMPRIMÉS DE VICHY**

sont les seules naturelles VICHY-ÉTAT

pour préparer l'eau artificielle de Vichy gazeuse.

Agent Général pour la ROUMANIE, BULGARIE, SERBIE : A. G. GARIBET, Bucarest.

70

Transport de Mobile și în  
Objecte grevate

**Serviciu Camionajul**

DEPOU Calea Pleveni 236

G. GIESEL Calea Moșilor 59

69-29

LANCE PARFUMES

Société chimique des usines du Roche

**PARFUMUL TEATRELOR**

VAPORISATORUL NU MAI ESTE NECESAR

Lance-Parfum. Cel mai bun produs francez. Nu pîntează și nu lasă semne  
ude pe hainele albe, dantele, mănuși, etc.

**CEL MAI BUN și SIGUR REMEDIU contra MIGRENELOR**

Produs al Societății Chimice a Ușilor din Bohn, Lyon

Reprezentant general și depositar Moritz Pollak București, calea Văcărești, 5  
Se găsește de vinzare la: Frații Albarhy, Ch. Lazarovici, M. E. Frenkel,  
Solomon Hechter Fii, La orașul Congo, București; D. Mihăileanu, Constanța;  
Gherman Lazar, Craiova; Pharmacia Petzalari, Brăila și la toate drogheriaile.  
Ex. detail la: Magazinul Sigmund Prager, Universul și toate Parfumeriile.  
Galați; M. Wermann.

607-900

## ULEIURI MINERALE

PENTRU

UNS MAȘINIAGRICOLE și INDUSTRIALE

PRODUSUL FABRICEI

**„STEAUUA ROMANA“**

SOCIETATE ANONIMA pentru INDUSTRIA PETROLEULUI

Capital social: Lei aur 10.000.000 din care leiaur 7.000.000

deplin vîrstați

Pentru comenzi și informații a se adresa

REPRESENTANTULUI GENERAL

T. ZWEIFEL

BUGURESTI GALATI IASI

Calea Moșilor No. 31 Str. Egalitatei No. 16 Str. Mitropoliei 8.

SOCIETATEA ANONIMA UNGARĂ de NAVIGAȚIUNE FLUVIALĂ și MARITIMĂ

Mersul de toamnă al vaporelor de pasageri

Valabil de la 1 Octombrie 1897

Intre ZEMUN - Sem. (a) BELGRADE și ORSOVA precum între T-SEVERIN și GALATI

In JOS In SUS

pleacă 4.30 p. moș. 1 Octombrie

Zemun (Semlin) 8.40 10.40

Belgrad 8.45 10.50

Petrovarad 8.45 10.50

Smederești 8.45 10.50

Cubin 8.45 10.50

Dubrovnik 8.45 10.50

Bazin 8.45 10.50

Gradiste 8.45 10.50

Moldova-Veche 8.45 10.50

Drenova 8.45 10.50

Svinjata 8.45 10.50

Milanovat 8.45 10.50

Orsova 8.45 10.50

In fiecare 8.45 10.50

Turnu-Severin 8.45 10.50

Raduvaț 8.45 10.50

Calafat 8.45 10.50

Widdin 8.45 10.50

Lom-Palaica 8.45 10.50

Bechet 8.45 10.50

Rahova 8.45 10.50

Corabie 8.45 10.50

Nicopol 8.45 10.50

Turnu-Măgurele 8.45 10.50

Zimbră 8.45 10.50

Slatova 8.45 10.50

Rusciu 8.45 10.50

Giurgiu 8.45 10.50

Oltenita 8.45 10.50

Siliștea 8.45 10.50

Cernavoda 8.45 10.50

Hirsova 8.45 10.50

Gura-Umâiei 8.45 10.50

Brăila 8.45 10.50

Galati 8.45 10.50

In fiecare 8.45 10.50

ORARUL OLT-EUROPEI

p. mera 3 Octombrie

Observații generale: 1) Orlele din coloană situația indicate în dreptul fiecărui

stăpînă să se citească de sus în jos; iar cele din coloană

de la dreapta către stânga sunt date în ordinea de la stăpînă la vîrstă.

2) Orlele de nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

3) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

4) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

5) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

6) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

7) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

8) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

9) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

10) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

11) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

12) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

13) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

14) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

15) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

16) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

17) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

18) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pînă

la 10.45 dimineață.

19) De nevoie începând de la 6 ore se pînză la 5.45 dimineață și înzestrănoare pî